

D

- Dabon? (F), davvero? fr. *tout de bon?* veramente.
- Dagnè (S), gocciare; spagn. *dañar*, guastarsi; provz. *dan*, danno. (Burguy *domage*).
- Daj (B), *dagn* (Biondelli) falce fienaja; borg. *dail*, ferro della falce (Burguy, *dail*); scandinavo *daie*: (A. Pont.); provz. *dayà*, falciare.
- Dàja, dàya (L), distribuzione che in fin d'ogni settembre si faceva di grano, vino e ceci in onore di S. Teodoro (Cibrario); latino *dare*; piem. *taja* (?) imposta.
- Dalòra! (I), esclamazione; it. *da quell'ora!* è già gran tempo; francese *des lors*, quindi in poi.
- Damigiàna (F), bottiglione; fr. *dame Jeanne*, dal nome dell'inventore.
- Danà (I), disperatone; it. *dannato*; *danà com' un coup*, disperato come una tegola condannata a starsi ferma ad ogni intemperie.
- D'angrèus (L), *d'angrùs*, doloroso, molesto (Biondelli); lat. *angor*, angoscia.
- Dapàra (I), dietro; it. *al riparo*.
- Darè (L), di dietro; lat. *de retro* (Littré) id.; fr. *derrière*, id.
- Darmàgi! (B), peccato! rincresce! borg. *damage*, danno; fr. *domage*, id.; lat. *dan-maticum*, metatesi di *dammaticum*, dannoso (Flechchia).
- Darmassìn (I), prugna; it. *pruna dalmatina*, della Dalmazia.
- Dassp'rmì (L), *li, -chièl*, ecc.; di per me, là intorno, da sè, ecc. latino *ex parte mea*, ecc.
- Davanè (P), annaspere, delirare; provz. *debanà*, annaspere e per analogia del girare l'arcolajo dipanando, v'è il girar della testa per delirio.

- Dè, dàjla e touca e poussa!** (DP), esclamazione per dire *falla finita!* it. *dare*.
- D'cò** (I), anche; it. *ed cò*; lat. *et cum*; *adhuc*, ancora (Zalli); *da co*, da capo (Biondelli).
- Degolè** (F), appassire, vegetale che perdendo l'umore languisce; per analogia, frutto maturo che si fa cadere dall'albero; fr. *gauler*, sbatacchiare un albero.
- Degùn** (P), *d'gun*, nessuno (Biondelli); provz. *degun*, id.
- Delùri** (F), mangione; fr. *leurre*, il lògoro, stromento per richiamar il falcone.
- Delurì** (F), uomo spregiudicato; fr. *luron*; uomo ardito.
- Damènt, tni damènt** (P), ricordarsi; far attenzione; provz. *teni damen*, osservare, spiare.
- Dèmoda** (L), lezione settimanale; lat. *hebdomas*, - *mādis*, settimana.
- D'mouàra** (L), *dimorèsse, desmorèsse*, spasso, ricrearsi; lat. *diei mora*, riposo del giorno. — *mora temporis* (Ovidio); spag. *demora*, indugio (sospendere il lavoro).
- D'rnèra** (P), *d'rnè* lombaggine; provz. *desrenar*; fr. *s'éreinter*, dilombarsi.
- Des** (B), dieci; borg. *dex*, id.
- D'sbàuce'** (B), dissoluto; borg. *bauche*, luogo del lavoro — quindi uomo che abbandona il lavoro; fr. *débauche*, crapula.
- D'sbèla, d'sblè** (F), disfare; fr. *des-assembler*, disunire.
- D'sbironà** (D), sperniato. V. *Biròn*.
- D'sbrinà** (D), scapigliato. V. *Brin*.
- D'sbrossè** (D), svellere li pali (Zalli) p. d'sbropè. V. *Bropa*.
- D'sbroujà** (F), sgombro; fr. *de brouiller*, sgavignare, levar d'imbarazzo.
- D'scàuss** (L), scalzo; lat. *discalceatus* (Zalli), fr. *déchaussé*, id. *roua d'scàussa*, ruota scalzata, cioè senza il *canthus* o cerchione di ferro, it. *mascalzone* (*mal-calzato*).
- D'scoundioùn** (P), di nascosto: provz. *descoundoun*, id. V. *Nascoundioun*.

- D'scoùnss (D), spettinato (Zalli). V. *Conssà*.
- D'scoùbi (D), dispajato: it. *scoppiato*. V. *Couùbi*.
- D'scrouc'tà (D), resta sfiabiato. V. *Croc, crocèt*.
- D'scutù (L), ravviare, sbrogliare, opposto di *Ancuti*; lat. *discutere*, risolvere.
- D'sdàit, d'sdè (I), allentare; ital. *sdarsi*, cessare da un'occupazione per pigrizia.
- D'sdeùsi, d'sdeùit, dsadeùit (L), senza garbo, disadatto; latino *deses*, ozioso; *des-deùit*. V. *Deùit*.
- D'sfergnà (D), sfrenato; fr. *effrené*, id.
- D'sgagièsse (F), sveltirsi; fr. *se dégager*, sbarazzarsi.
- D'sgavignèsse (D), distrigarsi. V. *Gavign*.
- D'sghicè (D), snicchiare. V. *Ghicc'*.
- D'sghindà (F), sciamannato; fr. *se quinder*, affettarsi, — *des* particella distruttiva.
- D'sgichè (D), trapiantare. V. *Gich*, levare *les jets*, i rampolli.
- D'sgiochè (D), trasportarsi di casa altrove. V. *Gioùc*.
- D'sgognè (D), guastare. V. *Sgognè*.
- D'sgordì (F), svegliato; fr. *dégourdi*, id.; lat. *gurdus*, attrappito; spagn. *gourdo*, zuccone e la particella risolutiva *des*, lat. *ex, dis*.
- D'sgringè (F), snidare, cacciar fuori, si dice specialmente degli insetti; come in fr. *graigner* vale *gringner* (Bartsch), così *gringe* vale *grange*, granaio: quindi *d'sgringè* deriva da un ipotetico *des-granger*, cioè cacciar fuori dalla *grange* o granaio.
- D'sgrojatà (D), fatto uomo; uscito dal guscio. V. *Greùja*.
- D'smèntia (L), dimenticanza; lat. *ex mente*, uscir di mente.
- D'smoscàj (D), peverana, orlo sfilato. V. *Dramoscàj*.
- D'snaudiè, - nandiè (D), (Zalli), distornare; opposto di *anandiè*. V. *Anandiè*.
- D'spatagnè (D), sbendarsi. V. *Pàta*.
- D'spiochè *le nous* (D), smallare le noci; per *d'spluchè*; piemontese *pluchè*. V. *Pluc*.

- D'spnissè (D) le castagne; levarle dal riccio. V. *Pniss*.
D'srissè (D) le castagne; diricciarle. V. *Riss*.
D'stajolà (D), scarrucolato. V. *Tajòla*.
D'st'rvojè (D), sviluppàre; per *d'sv'rtojè*. V. *V'rtoujè*.
D'stiè (P), stigliare la canapa; provz. *teyà*; fr. *teiller*, gramolar il cànape;

D'stiànd la cànoa,
Sfojànd la mèlia,
Con nostra tàvola
Sout na nousèra,
Le founne e j'omini
Setà p'r tèra
Contand dle fròtole,
Mangiand d' salàda,
S'fa la balàda. CALVO.

- D'sticotè (I), bisticciarsi; it. *discutere*.
D'stiss (L), smorzato; lat. *titio*, tizzone.
D'stoùrna (F), *dè la d'stoùrna*, far celia, dar la berta e più preciso frastornare, far perdere una traccia; fr. *tour*, *tour* sono varianti di *tor* (Burguy, *tor*), lat. *turnus*, giro: fr. *mettre au tor*, far cadere nella trappola; *détourner*, sviare qualcuno dal suo pensiero; *tourner le lièvre*, girare il lepre; provz. *detournà*, interrompere: quindi il senso ordinario del piem. *dè la d'stoùrna* è alludere con un giro di parole a cosa che dispiaccia altrui.
D'strà (I), sollevato da terra; it. *terra*, dis-terrare.
D'strèit (B), morsa; borg. *destrèit*, serrato; lat. *destringo*, mordere. (Burguy, *destroit*); it. *strettojo*.
D'strighèsse (P), spicciarsi; provz. *destrigar*; borg. *detrièr*. (Burguy, *détrier*, Diez, *tricare*).
Deùrve, *dreive* (D), aprire. V. *Durvi*.
Deùit (B), garbo; borgog. *deità*, suprema eleganza (Burguy, *Deus*); lat. *dignitas*, dignità.
D'fòra (SL), di fuori; slavo *dfor*, cortile, *na dforè*, fuori casa.

Diào, *fè 'l diao a quat* (F), far i quattro diavoli; Mignard racconta che nel 15° secolo alle rappresentazioni dei *Misteri* si cominciò ad introdurre due diavoli che vomitavano fuoco; poi per raddoppiare l'effetto questi diavoli furono quattro; donde il detto popolare « *faire le diable à quatre* ».

Diàsene, *diàne* (L), *diào!* esclamazione; it. *diamine*; lat. *dia-ne* per Giove; *dios*, *dialis*, di Giove.

Dibùto (F), in piedi (Pipino, 1480); fr. *debout*, dritto in piedi.

Di cicc', *di fot* (I); it. ciancie, fotte.

Dièta (L), epoca (Biondelli); b. lat. *dieta* da *dies*, che in cancelleria romana equivaleva al cammino che un uomo isolato può fare a piedi in un giorno; cioè 40 chilometri, ossia 16 miglia piemontesi.

Dì (L), giorno; lat. *dies*, id.

Dil (L), dito; dal lat. *digitulus*, la punta del dito.

Diòjmo, *ghiòjmo* (F), piolla da falegname; dal nome dell'inventore Guillaume (Zalli).

Disnè (B), pranzare; borgog. *disner*, fr. *dîner*, id. (Burguy, *dignar*; Diez. *visto*); ted. *disch*, *tisch*, tavola (Cibrario).

Dissne a pende (F), ingiuriarsi; fr. *à se faire pendre*, roba da chiodi.

Dnè (F), denaro; fr. *denier*, id.

Dòira (F), rigagnolo; fr. *doire*, fiume, da cui presero il nome i rigagnoli della città di Torino; celtico *dur*, *dwr*, acqua (Canini, Ob. Müller); it. *dora*.

Dondonè, *dondolè* (I), it. *dondolare*.

Dòrgna (D). bernoccolo. V. *Drògno*.

Dorin (F), *gir d' dorin*, vezzo, collana formata da una filza di ulive d'oro. molto pregiata dalle nostre campagnuole; fr. *doré*, dorato.

Doseùl (D). strige. V. *Dùso*.

Doss (F), polla. vena d'acqua; fr. *douche*; lat. *ductus*, condotto d'acqua; it. *doccia*.

Dòssa (F), baccello; fr. *gousse*, guscio.

- Douce'** (F), grazioso; fr. *doux*, dolce, carino; slavo *douscià mòja*, anima mia — *đèjla doussa*, adulare.
- Doùja** (L), *doùj*, orciolo; lat. *dollium*, boccale (Promis); slavo *dòjtì*, allattare, bere (Canini).
- Douleùri** (F), indolenzito; fr. *douleur*, dolore; lat. *dolorosus*, sofferente.
- Doumà** (L), *noumà*, soltanto; lat. *dummodo*, purchè, solamente.
- Doùss** (D), dolce. V. *Douce'*.
- Douvrè**, *douvrà* (F), adoperato, usato; *œuvre, ouvrage*, opera, lavoro; la prefissa *d* vale *dès, dès-œuvre*, fuori opera, fuori uso.
- Dramouscàj** (I), sfilacciato; it. *trama per mosche*.
- Drè** (D), indietro. V. *Darè*.
- Drèto, drìto, dritòn** (B), accorto, furbaccione; borgog. *dreit*, diritto, giusto (Burguy, *droit*); fr. *adroit*, svelto, intelligente; celtico *druth*, gagliardo.
- Drochè**, *droc, drogh, drochèri* (F), sfasciarsi, macerie, rovine; italiano *diroccare*; v. fr. *dérochier*, id. (Bartsch).
- Dròga!** (SL), antico grido delle sentinelle in Piemonte per chiamare il rimpiazzo; slavo *drug!* un altro! — *Droghè*; fr. *droguer*, perder il suo tempo annoiandosi (Littré).
- Dròga** (F), spezierie; fr. *drogue*, droga, parola celtica (Littré).
- Drògno, dòrgna** (P), bernoccolo; provz. *trougne*, visaccio; *rouge trogne*, naso d'ubbiacone; celtico *tron*, naso, bernoccola (Roget *Drouggos*).
- Dròlo** (F), lepidio; fr. *drôle*; ted. *drollig*, allegro; celtico *droll*, macaco (Diez, *drôle*).
- Dròmpe** (I), *drònte*, ammollire, abituare; ital. *dirompere*. ammollar una superficie, temperare una miscela.
- Drossè** (F), abbattere; fr. *rocher, des-rocher*, diroccare, buttar giù; v. fr. *derochier*, id. (Bartsch).
- Drot** (D), abituato; vino mischiato, diretto. participio passato del verbo *Dròmpe*. V. *Dròmpe*.

Drù (B). fitto, schifo per sazieta; borg. *dru*, compatto (Burguy, *drut*); celt. *dru*, ted. *drut*, robusto (Diez *drudo*), v. fr. *dru*, fitto, serrato (Bartsch), — *èsse dru*, sentirsi ben pasciuto.

Drùgia (G), letame; greco *trix*, melma; ted. *drech.* sterco; inglese *dirt*, id.

Dsadeùit (D), goffo. V. *D'sdeùit*.

Dsoneùs (D), senza pro. V. *Adsoneùs*.

Duc (F), alocco; fr. *duc*, *chouvette*.

Ducc' (D), leggiadro (Biondelli). V. *Douce'*.

Dùna! (G), presto!; nell'*Artabàn bastonà* del Calvo è scritto *d'una*, come a dire in una sol volta; greco *deinà*, repente (e anche terribilmente); *deinà evròntize o patir andrònde sseònde. Omero.* — repente tuonò il padre degli uomini e degli Dei.

D'ùrbi (T), padre (Biondelli), per *drubi*; ted. *der über*, colui che è sopra noi. *Quanti famàut a cospa de mon durbi j'avansunt de gerp e ghigiò je crevo sci de ghèisi!* — Quanti famigli in casa di mio padre hanno abbondanza di pane e qui io crepo di fame! Parabola: *Il figliuol prodigo*, in dialetto di Val Soana, nella raccolta del Biondelli.

Durvì (P), *d'reùve*, aprire; provz. *durbi*, id. (Diez, *ouvrir*).

Dùso (L), cioè d' montagna; gufo, barbagianni; celtico e latino *dusius*. folletto. cattivo genio.

Dvinàja (B). *andvinàja*, indovinello; borg. *devinaille*; fr. *deviner*, indovinare; (Burguy, id.).